

Сторінки 1 і 2 відсутні в архіві.

ці полковника Бругмера, від якого народився син Петро III, (для відрізння від Петра II) Бругмер зі став опікуном і гувернером молодого наслідника престолу. Тому закарпив властю Меншиков і постановив пімстити ся. В змові в дочкою Катерини, Елизаветого, написав розказ на якій Елизавета підписала Катерину. Силою сего розказу арештовано всіх сторонників князя Гольштинського, в тім часі, коли Катерина конала. Четвертого штучного породу за два літа не могла внести, хоч і як сильно збудована Марта Скворньова а тим більше, що пра хорій був лікар Меншикова Азаріаті. Коли цариця конала Меншиков з Остермаром фальшували тестамент в користь Петра II. Гольштайн (Петро III.) втік з родиною за границю. Щасте однак не довго сприяло Меншикови. Довгорукови дістали від вісцуютого хлопця підлис на вигнание першого міністра за границю а 13 літнього хлопця хотіли оженити з Катеринок Довгорукою. Однак він залюбив ся в тітці Елизаветі, котра по смерті свого любимця князя Гольштайн Евтія, епископа протестантского, потішала ся Алексієм Розумовским, гренадіером, сином козака, що служив трубачем. Молодого пара удалось однак відмовити і назначено день шлюбу в Катериною. Однак цар в тім часі захорував на віспу і умер в 15 році жита. По нїм вступила на престіл Анна, донька Івана V., брата Петра Великого. За ню радів державою коханок її Вірон. Сей кат дорівняв аби і перевизшив Петра Великого. Вірон зістав князем Курляндським, радив та трає Росією і йому хибувало тільки титулу царя, бо царем в дійсности був.

(Дальше буде).

Ще Циган добре на чужого осла й не всі, а уже захав нами захати... Таке то насувалось мені на гадку по перегляненю „Worker's Paragraph-у“, який придерши „баньки“ на світ Божий за ініціативою д. Слюзара зараз від першого взяв такого українського „вільнодумца“, що аж мурашки зачинають лавити звичайному смертельникови по сонні... Як? що? Звідки взяв ся, що йому за рід? Дарма! — Єсть, виходить, й то такий Вам палкий і вільнодумний, мов Моткова кобила, котрою, як то кажеть ся „тільки уїдеш, що пужаком убеш“... Що йому за рід і звідки взяв ся? Господь його святий знає; мабуť з Марса впав впрест поміж Сейлемські гарбарні; понеже знова охрестивсь „Хлопский Параграф“, то виходить, що він друкувати-ме ся виключно для якихсь там „хлопів“ в Америці, (котрих о скільки мені звісно у сїм краю дасть Біг). Але що з того „Worker's Paragraph-у“ вільнодумний „поступовець“, се факт!... Послухайте, панове „хлопи“, що за теорії голосить сей Ваш свїжо упечений „пхонограф“: „Дякуємо „пані матці“ „Свободі“ за рекламу і за те, що бодай троха відріжнила „Хл. Параграф“ від „Душпастиря“. Бо справді, що „Хлоп. Параграф“ — то не „Душпастир“. Перший іде на рівні з просвітою, та тримає і заступає інтереси наших робітників, а другий іде в темноту, і пересудами і боронить прав поівеських, які й туманять нарід“... А понизше, читаємо уже ось такі редакторські рефлексії. — „Помилала ся „Свобода“ що в однім, а то кажучи, що „Хлоп. Параграф“, буде докидати цегля до до поівеского храма.“

„Звісно, що поівеський храм се, нич иньшого, як туманене людий; Тож ми (Редактор) ваявляємо, що — „Хлоп. Пара.“ не то, що не докине своїх цегол, а ще по одній буде вибирати. Нехай радше храм, де проповідаеть темноту, завалить ся!... „А ви, пов. читачі“, — розумує „екс кандидат на презвітеріанського попа“, д. Слюзар дальше, — „не давайте ся, бо „Свобода“ все покривает поівеські лайдацтва, тож і тепер мусить їх роботу хвалити“... — Одже ж чудеш Український „хлоп“? — Спасали Тебе уже не такі як д. Слюзар і Ко.; працювали для тебе з по жертвоуанем самих себе, Шевченки, Драгоманови, Квітки, і прч.; працюють для Твого духового, і економічного відродження усякі Франки, Павлики, Грушевські, Будзиновські, Сичинські, однак се все дарма! Змарніеш політично, й національно, если не спасе Тебе д. Слюзар своїм „Параграфом“! В часі, коли весь Український народ для скинення з себе відвічних оковів, для відродження святої Української ідеї спільними силами і то без ріжничї пола, стану, чи партійних переконань повинен йти в переди виченим шляхом, то д. Слюзар берет ся спасати Русь Україну після своєї власної „рецепти“, чи метод, сіючи між рядами роздор, колотвечу і сварню. Ой паничі, паничі! Если справді нема для Вас ідеальнійшої праці в Америці над подібне „хлополацтво“ то плюньте в долоні, і за джагана, а тоді і „\$“, хочь тяженько запрацьований — все однак каине в ненаситний Ваш кармаи, а Американська Русь-Україна скорше воєскрене — без Вашої деморалізації... Хризантий Свистун.

Не зістанем дальше в темноті з Hazleton, Pa.

Не раз питає сусід сусіда, або кум кума: для чого ви не іхали тою дорогою повід тую гору? То сей ему відповість, — та дорога для мене о багато дальше, змовата, болотн сгв. Я готов собі вова поломати. Моя дорога куди я іду єсть рівна, суха і для мене близьма. Для чого сусіде не ідеши в то болото? Во я би собі одіня поваляв, а сухим ліпше переходити!... Ми, газлетонські Русини мали вже також одно питане — „для чого не сидите в темноті? Ми коротко відповіли: Ми потребуем світла, бо в темноті нічо не бачимо. І дійсно вирваєм ся з темноти і побачили світ божий Ми були подібні гнилій колоді, ми спали і пробудились. Оглядаем ся і як раз бачимо що ми знаходимо ся над пропастию. Не оден з чатачів спитає: що се за пропасть і темнота? Отжеж се єсть „О. Р. В.“, з якої то організації ми виступили і перейшли до „Р. Н. С.“ як від. 232. Ми пізнали ся на фарбованих лисах і вже більше не дамо ся ошукати. Дайте навіть під найдійнійшу корову за велику діяницю, то она її своїм молоком не може виповнити: подібно і з нами робили газпадінове. Нас було около 60 членів в „О. Р. В.“, але що за багато від нас вимагали, то ми розійшлись. Ми платили свої тяжко запрацьовані долари, щоб хтось мав за що своє горло закропити і нас еще чернати. Ми платили десят центівками місячно за шмату, в якій чернило ся наш руський обряд, нашо Преоєв. Владіку, наших свьячеників, одним словом плюгавлено все що нам найдоровше і намілійше. Братя Русини! Порозу мійте ся добре і застановіть ся над овечками у вовчі шкірі! Не дайте ся баламутити долларо і рублехапам. Вовьмім собі приклад від наз і ідіть в слід за нами, а тогда нам вороги нічо не вдіють! Алексій Гордійчок секр., Йосафат Коспін предс., Іван Гордійчок кас., (печать.)

Іван і Гриць (незалежні поступовці).

Гриць сьпіває: Мир вам братя всім приносім... Іван (грумає в двері і входить до хати мов очарований): Гаразд! — скрикнув на ціле горло. Гриць: Що се? чи ти здурів Іване? Іван: Що здурів? Чи ти не бачишь, як всьо від нас усуває ся, де тільки ногою станемо? — А ти сьпіваєш еще таке дурненьке?!... Якусь там кацапську ноту, неначеб тобі десь па-

те колісце хибувало. Не се-гу, нам „мир“ до квасу придасть ся!... Гриць: Гм, а то чому? Іван: Та тому, що у нас пось подібне як „миру“ не може бути зване, бо ми єсьмо незалежно поступові — розумієш? Гриць: Га, га, га! Що се незалежно-поступові... О-о-о, вже знаю, що ти думаєш — поступові... Чи так? Іван: Well — Гриць: Ага, вже єго мюю. Незалежність, се тільки значить, що ми не ідемо слїдами дурних батьків та учателів — бо се пусте. Нам треба шукати нової дороги і то такої дороги, котрої аві ми самі нерозуміємо... Га, га, га! Іван: Єсе гу! Але ми потрафимо взяти з „гори“ кожного дурня так, що той вже ніколи більше не опаматає ся в нашім гурті. — Гриць: Але слухайте но Іване: Що се значить „поступовість“? Іван: Який ти ще дурний Грицю! Як бишь не був мій приятель, то будь певний, що-бим тобі сего не відкрив. Але так — скажу тобі. Отже бачиш: Ти приміром маєш гроші — а я розум... Ти сего неоптрафиш зробити, що я. Отже; віддай ти мені те, що ти маєш, а я тебе научу — поступу... Гриць: А, так?! Іван: Ну, а ти як думаєш? Мене також школа до сить стоїть... Приміром богословські виклади, на котрі я ніколи не учавав. Се є штука бачиш! Гриць: Ну, ну, а се бачу по твоім лицю — що ти є великий чоловік! Іван: Єсе-гу! Я потрафлю карк скрутити і мому найближшому кривякови, де розводить ся о — help my self. Так Грицю! Гриць: Я — Дінг, дінг, дінг!!! (хтось звонить). Гриць: Що се?... Іван: Ц... цит! хтось іде. Гриць: Хто то? Messenger boy: Does Mr. Гриць X. live here? Гриць: Yes — I am Mr. Гриць. Messenger boy: Here is the message for you, Mister. Гриць (розривает коверту і читає слїдуюче): Mr. Гриць X. New York City. Товаришу Грицю: — По дроті, думаю, що скорше до тебе зайду, як пішки, бо як знаєш, людиска ані того вікля не хочуть чоловіку дати. Отже заявляю тобі сумну новину і тою самою дорогою прошу поінформувати нас бідних сіромахів, з незалежно-поступового гурту, яку в ниву наведеному „небїжчикови“ маємо дати нагородну напись, і чи так як ту написано буде all right? „НАГРОВНА НАПИСЬ“... Тут спочивает неблагої памяти опікун „Ам. Войса“, защитник вдів і сиріт та гол. управитель нагло упокоїв-

шпої ся небїжки „Самопомочи“, попечитель і касієр презвітеріанського „Моту за“, ізбавитель всяких бчав своїх „сердешних“ товаришів, розсївач загального хруньства, авантюрик „Ю. Йорско-пенськільєнсько канадийський; — „небїжчик“ був віроіповіданя такого самого як і єго діла... Відолаха в досади і розпуки що-загал надто скоро пінав ся на єго „патріотичній“ роботі, — і що він не удостоїв ся бути першим — між всіми — упокоїв ся всім на змість — дня тоді не було — а місяць не сьвїтив... Нащадки свої на якийсь час лишає еще тут а на весні вознесе ся — в Альберту до своєю предтечі — не славної памяти Сави“. З дійсною пошаною. За цілий з листковий, незалежно-поступовий гурт в Нью-Йорку Я. Квочка. Гриць: Ну, і що думаєш на се? Іван: Well — се є all right! Але я тутки сказав бим тільки одно; сей чоловік з'явив ся між нами — трохи за пізно... або, як він се звичайно кавав — за скоро... Гриць: Так ти предінь цїнаш єго роботу? Іван: Чому би ні? Вів предінь є мій товариш! Гриць: Але та предінь і мимо него маєш ще більше товаришів, що? Іван: Єсе гу! Там у канадаїських степах є багато, багато нашої, нам подібної худоби... Гриць: Товаришу, то я тобі мушу погратуловати! Іван: Нічо. Я вже з роду такий. Гриць: Я се знаю... Іван: Що знаєш? Гриць: Се моя річ! good bye! Іван: Чорт та побери! good bye!

Лож і правда.

Лож і Правда зійшли ся раз при Жерелі Житя. Правда нага і брідка, Лож хороша і сповита гарним платем, що грало всіма красками веселки. Ледви приблизили ся до себе і нахилили ся над Жерелом, щоб зачерпнути пригожой водиці, як повстала між ними суперечка. „Відиди звідси!“ — мовила Правда. „Чи-ж не знаєш, хто я? Жерело повинно бути моїм.“ „Жерело належить здавна до мене,“ — говорила Лож. „Чи-ж не я то чиню його гарним? Чи-ж не я кидая в нього звоничні блески і принаду упоєна? Вода відбивает тільки мій образ і лише мене кличе к собі! Так іди-ж собі.“ Довгенько сперечали ся і відпихали ся взаїмно. Нараз сказала Правда: „Глянь! — отсе надходить Чоловік; нехай він нас розсудить.“ У своїй душі тішила ся Правда, що Чоловік буде судією між нею а її соперницею. Вона думала собі у своїй добродушности: „Чейже Творець засїав в його серці зерно правди.“ Між тим Лож підсміхала ся злобно крайчиками вусеньких губ. „Добре! нехай нас розсудить!“ — сказала приткуючи. Коли Чоловік наблизив ся до них, Лож і Правда прикликали його до себе, представили йому

свою суперечку і здали ся на його осуд. Чоловік глядів на них вельми зачудований; хоч знав їх від давна, не надїяв ся стрінути ся з ними і оглядати їх так з близька. Притім їх постати дивували його непомірно, бо його учили через довгий ряд років, що вони виглядають зовсім инакше. Був дуже утомлений довгою вандрівкою і ледви волїк за собою отяжілі ноги. Лож, опершись легенько о Жерело, держала в руці хрустальний пугар, що здавав ся бути наповнений оживляючою водою. Чоловік звернув ся живо до неї. Запримітила се Правда, таї закликала приязно дрожачим голосом: „Чоловіче! я Правда!... ходи до мене!“ Вона стояла сумно поза Жерелом, а її сухі, костисті пальці дотикали очимброванаї керниці, — бо вона звикла була черпати з Жерела не пугарем, але просто рукою. „Я знаю се“, відповів Чоловік змученим голосом, „знаю, що тебе називают Правдою і що ти вартя пошанована, але... але ти!... Яка-ж ти хороша!“ — шептав тихенько, хлячи ся ще дужше в сторону приманливої Ложи. „Яка ти гарна, а я такий втомлений!“ — шепотів дальше Чоловік. — „Вода, що її черпаєш з сього Жерела, здаєть ся бути упивающим вином; упитий нею, забуваєт щасливий п'янїца про Правду житя і не бачить того жита таким, яким воно є, але таким, якого він собі бажає, яким хотів би його бачити й мати. О, чудна красавице! о, прехороша Ложе, будь благословенна! Черпай скоренько і дай мені пити! — Жерело є твоєю власністю!“ Розсудив. Від тої пори Жерело Житя остало на завше в руках Ложи. Ш.

УЖЕ ВИЙШЛО ТРЕТЄ ЧИСЛО ЦЕРКОВНОЇ ГАЗЕТИ

„ДУШПАСТИР“ Се є дуже красна і поучаюча газета. Подаеть відомости церковної і свїтські. Містять також гарні образки і смїшні оповіданя. Річна передплата виносить тільки 1.25 д

Третьє число вийде два рази більше і буде богато ілюстроване. Замавляйте чимскорше, бо третє число вишло ся вже лише самим передплатникам.

Передплату просить ся посылати на адрес: Rev. Alex Ulitsky, 76 Grand Str. Jersey City, N. J.

Дописи і пїсьма до друку належить засылати на руки редактора: Rev. P. Poniatshyn, 411 Washington Ave, Elizabeth, N. J.

Тріюдь Постну можна купити у підписаного. Цїна \$1.00 кромі Express. Rev. John Velyhorsky, Box 503, Minersville, Pa.

Хочете добру річ набути а при тім дешево, удайте ся на понизшу адресу. Пішіть по польско-руський образковий каталог і залучіть марку за 2 цѣт.

Адреса: G 35 ANIELA ORZESCH Sulvan Court, New York City.

ПО АНГЛІЙСЬКИ хто хоче навчити ся без помічя учителя і то найлекшою методою, нехай прише марку на відповідь а сему пришло пробу лекцію в польській мові і всякі близші інформації. Br. Zelski, Vanderbilt Building, Suite 301, New York, N. Y. 9-12

ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ Р. Н. СОЮЗА.

„СВОБОДА“

(LIBERTY)

The Ruthenian Weekly

Published every Thursday at
184 Hudson St., New York, N. Y.Published by
The Little Russian Nat'l Union of
America.

Established 1893.

Rev. P. Poniatyshyn,
Superintendent,
411 Washington Ave.,
Elizabeth, N. J.Anth. Curkowskyj, editor.
184 Hudson St., New York.K. Kirczow, manager.
184 Hudson St., New York.

Terms: Two dollars a year.

Advertising rates furnished on
application.Entered as second-class matter
December 21, 1906, at the Post
Office at New York, N. Y., under
the Act of Congress of March 3,
1879.**„Свобода“**Газета для руського народа в
Америці і орган „Р. Н. Союза.“
виходить що тижня в четвер і
коштує:в Америці на 12 місяців...\$2.00
до стар. краю на 12 місяців \$2.00
в Америці на 6 місяців...\$1.00Оплучувати газету треба все-
гда з гори.Гроші треба посилати в ре-
джистрованім листі, або через
експресовий, або поштовий мо-
ney order (моні ордер). Money
order, то є картонку, котру діста-
єте від почтара або агента на
експресовім офісі, пішліть нам
бо без того ми не годні грошій
дїстати.

Адрес:

„СВОБОДА“

184 Hudson St., New York, N. Y.
Телефон 7074 Spring.Хто хоче, щобі єго адрес змі-
нити мусить подати нам, крім
нового, також свій старий адрес.**Протест в справі ка-
лендарів „Соеди-
нення“**Огсею дорогою даємо до
публичної відомости як та-
кож і до відомости д. Жат-
ковича, редактора „Амер.
Русск. Вѣстника,“ що ми
виданих нам календарів не
принймаємо, а то по тій
причині:1) На 10 ій годовній кон-
венції „Соединенія,“ яка
відбула ся 1908 р. в Йон-
верс, Н. Й. напали і ін-
терпелювали делегати Жат-
ковича, чому календарі не
виходять на час. На се за-
явив Угрин, як председа-
тель „Соед.“ що если еще
раз трафять ся, що кален-
дарі не вийдуть на час, то
тоді він сам наложитъ на
редактора — Жатковича ка-
ру. Жаткович зі своєї сто-
рони майже на колінах при-
сягає, що теперішній ка-
лендар кожний член „Соед.“
уже 1-го грудня дістане.Отсим питаємо ся вас, па-
не Угрин де є ся кара, яку
ви повинні були на Жатко-
вича наложити, позаяк ка-
лендар вийшов не 1-го груд-
ня але доперва 15-го лю-
того! Де є ваше слово? Де
ваша честь? Видко, се все
є вам зовсім не знане!Дальше питаємо ся вас, Мг.
Жаткович де є ваші при-
сяги та присячана і тор-
би січки не вартують!2) Календар мав бути по-
учаючий. Се було голо-
вне услівіє. Тимчасом при-
слали нам календарі не то,
що зовсім не суть поучю-
чі, але протівно, у них не
найдем нічого, крім самої
брехні і лайки. Чистий
„Вѣстник“ у новім накладі!
Ми розгорнувши листки се-
го календара найшли там
таку безодню брехні, лжи і
циганьства, що се перехо-
дить всякі граніці і за се
— сподіємо ся — будем ма-
ти нагоду де инде розчи-
слити ся еще з д. Жатко-
вичом.3) У календарі д. Жат-
ковича ми місто чогось по-
учаючого, бачимо самі осо-
бисті пашквілі і напади на
приватні особи, на усяких
„петолізачов“ і т. п. Цілий
календар, се лиш підлий
адвертаймент несовісної ро-
боти Жатковича з кількома
його приклонниками. І за
се ми маємо платити?... Ні-
кого!По причинах нисте на-
ведених ми публично заяв-
ляємо, що присланих нам
календарів не приймаємо,
іх читати не будемо ані за
них не будемо платити!Прислани нам календарі
відсилаємо до Мг. Жатко-
вича разом з протестом, під-
писаним нами у нотару pu-
blic. Читайте собі сі кален-
дарі Мг. Жатковича разом з
Мг. Угрином до спілки —
вони нам зовсім непридат-
ні! — Читайте, але уважай-
те, щоб читаючи стільки
пописаних там свиньств і
лайдацтва ви до краю не
збожеволіли!Ми однак маємо надію,
що вже в недозві зробить
ся вашому роябшацтву кі-
нець. Урве ся ухо збанка,
який черпає тільки помі і
поливает ним власний свій
народ!Стукали ви, Мг. Угрин на
остатній 10 ій конвенції во-
три години об стіл. А наді-
ємо ся, що приїде сліду-
юча конвенція, то вам уже і
цілий тиждень стуканя і
гриманя в стіл нічо не по-
може. Підете ви і вам по-
дібні там, де ваше прана-
лежне місце і не будете у-
же спішити і туманити не-
зрячий народ — бо він уже
досить надивив ся на вашу
підлу кириню і починає
поволи протирати очі. На-
сих, що на остатній кон-
венції сказали вам правду
в очі, ви кричали: „Вон з
ними!“ Ще пару днів, а ви
почуете від народу: „Вон з
Угрином і Жатковичом!“
Дано в Клівлянд, О. дня
1-го марта 1909.Від Ол. Сьв. Іоана Хрест.,
число 71. в „Соед.“

За уряд:

Ів. Сулак, предс.,
Стеф. Бондра, секр.,
Ник. Лазор, запис.,
(Печать) Анд. Томчо, касієр.**Числа і дійсність.**Дня 12-го с. м. амери-
канське статистичне бюро
видало зіставлене продук-
тів вивожених зі Злучених
Держав в роках 1907--1908
і вглядно в 1909. Огляда-
ючи подані там числа ви-
ходить ясно, що в Злуче-
них Державах двите про-мисл і торг. вли як ніколи.
Усі подані позиції виказу-
ють значній прірїст в по-
рівнаню з попередніми ро-
ками, та читаючий набера-
є неохитного переконава-
ннє в краю панує загаль-
ний добробут. Тільки гово-
рять урядові числа на па-
пери.А в дійсності?...
В дійсності є: Тільки в
самім місті Нью Йорк є не-
менше як 110 000 мушин і
жінок без роботи, без мож-
ности дістати взагалі яку
небудь роботу.З карного дому на Black
wells Island послідного
тижня мусіли випустити
2700 людей еще перед ре-
чинцем їм визначеним, бо за-
брало місця для нових не-
щасливців.В стейті є 200.000 муж-
чин і жінок які уже від
двох літ не мають нія-
кої роботи. Поміж сими
безробітними є тільки 80.
000 факхових, з'організова-
них робітників, які рівнож
від двох літ суть без пра-
ці.40.000 робітників висту-
пило з юній, позаяк в на-
слідок безробітя вони не
були в силі платити своїх
вкладок.Крїза приневолїла лю-
дей, — як обчислює супер-
інт. Williams — тільки в
однім 1908 році видобути і
з'ужити свої ошадности на
суму 34 542.000 дол. Сю
суму видобуто тільки з 138
банків в Нью Йорку.Добродійні товариства
протягом 1908 р. удержу-
вали з Нью Йорку 900 без-
помічних родин в порівна-
ню з 19 родинами, які во-
ни підпомагали в 1907-ім
році.Але короною „добробу-
ту“ являє ся донесене, що
за послідних три місяці ви-
слано 950 чесних, здорових
і сильних мушин до дому
поправи і то на їх власні,
усердні просьби, позаяк во-
ни не бачили иньшого ви-
ходу перед голодовою смер-
тю...Усі ці числа і факти бу-
ли подані в легіслатурі
стейту Нью Йорк, дня 12-го
с. м. спеціальній комісії,
яка мала застановити ся і
винайти зарадчі средства
перед безробітем. А треба
знати, що наведені тут ци-
фри зовсім не суть пересо-
лені — протівно вони суть
можже навіть надто „кон-
сервативні“. Frank Julian
Warne, секретар Нью Йор-
ської еміграційної комісії,
який протягом двох літ
має нагоду докладно пере-
студювати соціальні відно-
сини пишє у своїм спра-
вовданю, що від двох літ
щонайменше 200.000 людей
в стейті є без роботи; він
підчеркує, що в тим числі
є 80.000 членів юній.Про безробіте поміж ю-
ністами він так говорить:
„Минувшого року було в
стейті Нью Йорк 270.000 ю-
ністів; сего року є 240.000.
Отже 30.000 або може на-
віть і 40.000 виступило із
юній, бо не мали чим пла-
тити“.Robert W. Bruere, гене-
ральний агент „Товариства
для поліпшення долі біда-ків“ сказав: „Warne подає
свої числа на підставі дво-
літних студій. І вони тому
заслужують скірше на ві-
ру, як усі иньші справо-
здаєчя і говорєня про на-
вукчий опятъ дїробут.
Наше товариство мусить
удержувати 900 родин, я-
ких батьки не суть в мож-
ности дістати роботу“.William York, суперін-
тендент мійських домів
притулку заявив публично:
„На власне жадає треба
було післати 850 сильних,
чесних людей до дому по-
прави, бо інакше вони бу-
либ померли з голоду“.Комісар T. W. Meyer з
департаменту доброчинно-
сти сказав, що всі убикації
на Blackwells Island суть
до крайних граніць пере-
повнені і нема там уже во-
всім місця для нових ареш-
тантів.Так виглядає теперішній
„добробут“ в дійсности.Чи може треба ліпших
коментарів до виказу ва-
шingtonського статистич-
ного бюра?...

Ц—ий.

**Збільшаюча ся емі-
грація.**Після усяких даних слі-
дно значний зріст емігра-
ції, і то в таких розмірах,
в такій силі, чого тепері-
шні наші економічні і со-
ціальні відносини ніяк не
усправедливають. В Зчу-
чених Державах під пору
немає ні одной галузи про-
мислу, у якій пошит за пра-
цею перевисшав би офіро-
вані робучі сили. А також
і виглядів на скорє полі-
пшенє ся ситуації нема ні-
яких, — протівно, є всяка
імовірність, що ся ситуа-
ція опятъ погіршить ся.І тому виглядали б дещо
загально причини сеї ма-
сової еміграції, наколиб
коротка надума нас не на-
учила, що сі сотки тисячів,
що в настанем „злий часів“
покинули Америку, за мо-
рем, у своїй рідній стріли
ся з таким самим розчаро-
ванєм, як і сі „грінори,“
що в той час прибули в
Америку. І абсолютно годі
вірити, щоб на нинішню
масову еміграцію до Аме-
рики складали ся самі —
як їх називають — „гріно-
ри,“ але протівно, її ста-
новлять ті, що тут уже ро-
ками перед тим жили і пра-
цювали і які перед роком,
з настанем крїзи вернули
до Європи, щоб за водою
переждати „злі часи“.Вони там, за океаном не
стріли зовсім того, чого
надіяли ся, — протівно, та-
мошні відносини видали ся
їм ще страшнійші по при-
чині нужденнішого спосо-
бу жити європейських ден-
них варіанків.Але тут ділає еще і
иньший товчок на емігра-
цію в Америку. Коли вті-
каючи в відти перед крї-
зою розчаровали ся в сво-
їх надїях, гадаючи, що
крїва спинить ся перед їх
родинним порогом, то най-
шли вони у себе дома пев-
ні відносини від яких вони
в Америці вже зовсім були
відвакли. Поміцїйні при-писи усякого рода, полі-
тичні ограничєня, брак уся-
кої рівности, після які тут
в Америці вони правикли
сідати на одву лавку з ре-
зидентом і гeverнером, і у
сякі тим подібні дрібнички
вскорі зділали, що їм в Ев-
ропі почало бути трохи за-
тісно. А до сего спомини
про колишні, добрі часи в
Америці і надїя, що вони
не зникли на віки, спрочи-
нали, що вони волюють рад-
ше тут переждати, як на
рідній землі.Вправді фальшоваві до-
весєня про добробут, помі-
щувані в тутешній капіта-
лістичній пресі зробили та-
кож дещо до збільшеня ся
еміграції, однак ніколи в
тім степені, як ми се днесь
бачимо. Головна причина
ділком певно лежить в то-
му, що хто раз „закушав
Америки“, то того вона бу-
де вічно манити і тягнути.І коли тутешні робітни-
ки хотять своїх знакомах і
рідню охоронити перед не-
одним гірким розчарованєм,
то можуть се зробити ли-
шень в сей спосіб, коли
пишучи до Європи, тепе-
рішні тутешні відносини
змалюють вірно, а не бу-
дуть представляти, начеб-
то американське жите по-
давало тільки на ідженю
маса і пїтню. В сей спосіб
охоронить ся тисячі від
фальшивих ілюзій,
які головно були і суть е-
ще днесь причинами емі-
грації до Америки.

Ц—ий.

**Чи приїде до страйку
майнерів?**Се питанє днесь непоко-
їть не лиш властителей май-
нів, але також і всіх робіт-
ників в Пітсбургу та по
всіх прмислових центрах
Пенсильвенії. Дня 14-го с. м.
заступники властителей май-
нів м'якого вугля заявили
на конференції в Пітсбургу,
що усі майни твердого ву-
гля будуть зачинені з днем
31-го марта с. р. Влизиших
ніяких інформацій вони не
хотіли дати. Иньші, близько
вуглевих баровів стоячі ли-
ця коворять, що до дня 1-го
цвѣтвтя с. р., то є до дня,
в котрім кінчить ся кон-
тракт, заключений з май-
нерськими юніями, вони бу-
дуть мати 10 мільонів тон
нагромадженого по магази-
нах вугля. Головна ком-
панія днесь уже має 2 міль-
они 500 тисяч тон вугля
в запасі, а крім сего усі
склади вздовж атлантій-
ського океана суть запов-
нені величезними припаса-
ми. Мимо того однак усі
властители вже днесь дума-
ють про піднесєня ціи ву-
гля. Так само гадають під-
нести ціни і властители май-
нів м'якого вугля, яким
страйк при твердїм вуглю
був би вельми на руку, по-
заяк минувший рік для них
був не дуже корисний.На відносини поміж май-
нерами а властителями май-
нів твердого вугля ки-
дає ярке сьвітло мала,
надпрограмова сцена, яка
відограла ся минувшого
четверга на спільній конфе-ренції майнерів і властите-
лів в Філядельфії, Па.Властители майнів ли-
шень під натиском і дуже
нерадо згодили ся на сю
конференцію. Задалегідь
властители застерегли ся,
що вони входять в укладі
з делегатами майнерських
юній тільки як а приват-
ними людьми а не як а за-
ступниками робітничих ор-
ганізацій. І коли один з
вуглевих магнатів Ває-
ріско заявив, що він є за
„отвертою шапою“ і від
того під ніяким натиском
не відступить, накинув ся
на нь г один репрезентант
юній, Анд. Матті і непе-
ребираючи в словах, не-
ждучи на позволенє пред-
сідателя, почав з ним іду-
„полеміку“ яка дійшла аж
до загрози „викиненя за-
двері“, і то обопільно.Факт сам є дуже мало-
важний, але за се він ки-
дає ярке сьвітло на нурту-
ючі в обох таборах течії,
та кинені протівниками в
гніві слова висловлюють
правду, нічим не зашмін-
ковані погляди обох воро-
жих таборів.І коли приїде до страй-
ку — а усе здаєть ся на се
вказує — то по одной сто-
роні стануть магнати, які
на конференції в Філядель-
фії згодили ся лишєнь то-
му, аби замлати очі пу-
бличній олівії, а які в дій-
сности хотять за всяку ці-
ну знищити юній, які на-
лежито приготували ся до
страйку, та яким сей страйк
принесе навіть нові міль-
онові доходи — бо нагрома-
дженє днесь вугле почнуть
сейчас продавати по двоє-
них, „страйкових“ цінах.З другого боку стануть
робітники, а по їх стороні
стане правда і слушність.
І коли приїде до борби, то
вони можуть показати свою
силу — але чи вийдуть
і чи ся їх сила буде доста-
точно, щоб повести їх до
побіди?...

Ц—ий.

ОСТОРОГА.Безсовісний коршмар Тим-
ко Гербінський, польського
роду, збаламутив громаду
людей на москальську схі-
зматичську віру в Auburn, N.
Y. Підлим підступом, в і-
мени збаламучених людей
загарбав \$3.000 з церков-
них грошій гр. кат. гро-
мади Ап. Петра і Павла і
за сі гроші купили нуж-
денний гавз, де схізматиць-
кий батюшка ходитъ на
відправу. Та послідними
днями сі апостати вислали
колекторів, що ніби то зби-
рають на греко-кат. дер-
ков в Обору, Н. Й. а тим-
часом они збирають гроші
на схізматицький вертеп.
Щоби еще ліпше збаламу-
тити людей, то наввали
свою схізматицьку буду:
„greek catholic orthodox
Church of St. Nicholas“.Отже сею дорогою пере-
стерігає ся усіх, щобі бу-
ли осторожні в даваною
жертв і щоби slučajно не
дали звести ся ошукавцям.
Коли правда гр. кат.
громада в Обору, Н. Й.
Сьв. Апп. Петра і Павла

Від Головного Уряду Р. Н. Союзу в Америці.

Розмет за місяць Лютий 1909.

Від.	38. Ілько Мірудкий, ум. 1. 12. 08 .	1000.00
..	31. Мах. Ковач, ум. 16. 12. 08 .	1000.00
..	17. Гриць Флак, член і муж Анни, ум. 21. 1. 09 .	1400.00
..	55. Павло Серединський, ум. 24. 1. 09 .	500.00
..	33. Юліяна Гула, ж. Івана, ум. 21. 1. 09 .	400.00
..	198. Гриць Ковак, утратив обі ноги	1000.00
..	104. Василь Skorodinsky, тяжке покалічене (бох віг)	250.00
..	10. Павло Хомкович, ум. 11. 1. 09	1000.00
Виплачено запомога на суму		6550.00
Платня гол. урядників за Лютий		190.00
Адміністрація Союзу за Лютий		215.00
Засідав контр. комісії і гол. уряду		393.92
За платничі книжочки, декларації і друці		513.25
За новий нагляд книг для Братств		860.00
Весь ровхід виносить		8722.17

Розмет платить 9577 членів на ціле посмертне кождий по 86 п.) і 1312 членів на пів посмертне (кождий по 43 цнт.). Крім того кождий член платить за орган „Союза“ по 10 цнт., на Резерв. Фонд по 2 центи, на Народний Фонд по 1 центі, на Ф. Бідних по 1 цнт.

Член на ціле посмертне платить 1.00 дол. а наполовину посмертне 57 цнт.
Д. Капитула, председатель. **С. Ядловский,** секретар.
А. Шарпона, касієр.

вишле колекторів, то се буде оповішене в часопісах: „Свобода“ і „Душа пастиря“ і їх книги колекторські будуть заосмотрені підписом Іх Преосвященства Сотера, місцевого душпастиря і нотаря.

Від гр. кат. уряду парох в Auburn, N. Y.
о. В. Петріаский.

НОВИНКИ

КАЛЕНДАР.

Март

18 Ч.	Роконна
19 П.	42 Муч. в Амор.
20 С.	Василя м.
21 Н.	4. п. Теофілякта
22 П.	40 Муч. в Сев.
23 В.	Бовдрата
24 С.	Софрона

— В Ньюарку, Н. Дж. перед пару днми зістав замордованій парох польського, римо-катол. костела, кс. Е. Ансіон. Зараз по 7-ій годині ранком трех якихсь людий польської народности вдерло ся до помешканя. Священник був власне при сніданю і на галас повстав і відчинив. двері. Напасники дали до нього сейчас з вистріли з револьверів. На голос вистрілів надбігла кухарка, однак поцілена кулею, пала рівнож. Ранних забрано до шпиталю, де кс. Ансіон зараз і помер. Арештовано много підозрілих, однак поліції не вдало ся до тепер найти якихсь певних даних, які кидалиб трохи більше світла на сю темну справу. Загално тільки догадують ся, що головним мотивом морду має бути непорозуміння поміж кс. Ансіоном а його парохіянами в справі завідування церковним майном.

— І ось приходить ся нам занотувати новий подвиг одного з „polskich bankierow“ в Нью Йорку. Шумно рекламована фірма, банк і продажа шифкарт „W. Baniszewski & Co.“ 50 B'way, New York збанкрутовала, а сам пан банкір зник. Найбільших опуств допустив ся він при споряджуваню усяких контрактів. Гроші за спродану землю не відав продаючому, але задержував їх у себе, кажучи, що наперед мусить справу перевірити. Се тревало місяцями і пан банкір тимчасом за сі гроші гуляв. Так отже колекція польских банкірів збільшила ся о одного родака. Усі сі Яворські, Корибські, Хромовські, Новиці, Пруси а тепер Банішевський мали одну спільну ціху: всі вони оголошували ся як цісарсько-королівські австрійські урядники і всі вони показали ся потом звичайними злодіями.

— Після депеш з 12-го с. м. поміж двома дрібними республіками в центральній Америці, то є поміж Нікаґва і Сальвадор прийшло до вибуху війни. Флотя обох республік, складаючі ся по одному воєнному кораблеви сточили уже морську битву, її вислід поки що еще не звісний. В дипломатичних тутешних кругах є сильно заступлена гадка, аби Злучені Держави в порозуміню з Мексиком поділили ся обома республіками і в сей спосіб завели наконець лад в центральній Америці.

— Наколи потвердит ся відомість наспівша з країни кривавого царя, то воєнні суди в Росії будуть на днх належати вже до історії. Послїдними днми мав відділ справедливости при міністерстві війни усім підвладним собі воєнным судам при слатки розказ, щоби усі справи, які вони мають до осужденя, перелати цивільним судам, а в справах, які уже зедуть ся, видавати присуд смерти лишень тоді, коли вина є ясно і недвозначно доказана і коли проступок

був того рода, що заслуге на кару смерти. Говорять, що сю полекшу треба завдячувати президентови Думи, Хомяковови.

— Справа Січинського. Рішене психіатрів, що розсліджувані умовий стан Січинського, обіймає яких сорок аркушів письма а кошт того розсліду виносить до 1000 корон. Як звісно, М. Січинському доручено вже акт обжалованя. Сей акт майже подібний до акту з попередної розправи. Нема тільки в умотивованю впливу, який могли зробити на Січинськ. події в Ляцькім, Горуцку і Коронці. Покликає ся воно за те на вислід психіатричних дослідів, які ствердили, що Січинський в хвилі убитя Потоцького а так само пізнійше був зовсім при здоровім умі. До нової розправи, яка має бути розписана в половині марта і правдоподібно потребає тільки оден день, не будуть взивати ніяких нових свідків, крім тих, що вже зізнавали підчас першої розправи. Оборони Січинського підняли ся д-р Кость Левицький, д-р Теофіль Окуневський і д-р Володимир Старосольський.

— Як живе ся оборонцям „австрійської вітчизни, що стоять на воєнній стопі на границі Сербії слїдно найліпше з листу, який вислав оден вояк 13 полку піхоти з Мостару до редакції краківського дневника „Narzód.“ Сей лист звучить:

„Вже третій місяць сидимо в тім краю, безнастанно відбуваючи великі марші і тяжкі вправи по горах і скалах серед острої зими. По цілоднєвним маршу маємо короткий нічний спочинок, а над раном знов аларм і вимарш, так що люди ніколи не випочає. А спати приходять ся нам нужденно: кілька клаптів соломи і кулак під голову то наши левогища і то серед страшно-го зимна в ніколи неопалованій касарні. З кождого вояка бруд просто капає, всюди повно хробацтва, пожива лиха — найчистїше сухий шматок хліба і то не все його дїстаєт ся; на теплу страву дістаємо кашу, горох і якусь юшку, а на святю кусничок смердячої баранини. Від утоми наслідком невиспаня і лихого відживлюваня багато вояків хорує і лежить в шпитали, а про лікарську опіку нема й бесїди. Навіть в шпитали пожива недостаточна, бо лише двічі денно юшка з консервів. Тому навіть тяжко хорі втікають зі шпиталю, що би у фронтовій службі дістали бодай сухий хліб.”

— Сими днми комісія палати репрезентантів в Вашингтоні має оголосити свій проект що до реформи цлової тарифи. І хоть дотепершні наради комітету були держані в строгій тайні то тутешним часописам кругими стежками все таки поталанило довідати ся з цілком достовірних жерел про деякі тайни маючого оголосити ся проекту. Після нього кава і чай, які до сих пор ввозено до Злучених Держав без ніякого цла, перші мають пасті жертвою. І так є в проекті, аби на каву наложити 4 центи цла від фунта, а на чай 10 центів від фунта. За се має бути знесене цло від лятої стали, а значно обнижене цло від сирового залїза і від виробів зі сталі. Внутрішній податок від пива має бути піднесений о 50 центів і має вестись ся стемпльовий податок від чєків, бондів, і акцій. Наколи сам комітет згодять ся на принятє сього проекту — то принятє його на повнім засіданю палати репрезентантів має бути більше як певне.

— Після депеш з 14-го с. м. з Лондону усе вказує на се, що Австро-Угорщина покванно хвастає ся кождої найдрїбнішої нагоди, щоб виповісти Сербії війну. І безперечно відєвський ряд бувби уже давно криваво розчлиив ся з несфорним Сербом, наколи не грозила поважна зе-

безпека, що з хвилею, коли австрійські війська переступлять сербську границу, розгорить ся загално-європейська війна. Найблизших 14 днів мусять уже зовсім певно принести розвязку. Послїдними днми сербське правительство є вельми занепокоєне загадочним поведєнем Туреччини. Вона іменно почала всею форсою мобілізацію своїх війск які підсуває безвинно на сербську границу. Офіціально вправді голосить ся, що війська сі суть там лишень на се, аби хоронити новобазарський санджак, який недавно покинули австрійські війська а на котрий має великий апетит Сербія, однак заходить такп вельми поважне питанє, чи малій Сербії не прийде ся часом вєсти війни на два фронти.

— В Мілвок Віс. будить загалне заінтересованє оди чоловік, який так як раптово стратив усяку память, так її потом і назад відзискав. Є ним 35-літній бруклянець, Wm. Childs. Він прийшов перед пару днми до суперінтендента одного з домів убогих з просьбою о поміч в винайдєню його рідні. Він духовно виглядав зовсім нормально, однак забув цілковито за свою минувшину, ба навіть і на своє власне імя. Щоб винайти рідню нещасного, заведено його до фотографу, аби там зняти з нього фотографічну знимку. Коли фотограф приладжував апарат, раптом на лиці нещасного відбил ся живе заінтересованє. Він нараз пригадав собі, що стояв в звязи з одною фотографічною фірмою в Нью-Йорку. Коли запитано його про дату він назвав її, але показало ся, що тому минуло цілий два роки. Отже цілий два роки нещасний був живим трупом: не тямить зовсім, що з ним діяло ся, де він був і що робив. Віднайдена рідня заявила, що його оплакувано в родині уже від сих двох літ як помершого.

— Надзвичайне явище. В Таганрозі на Донщині сими днми, як пишуть „Б. В.“, бачили люде таке явище: На півночі на самому небосхилі, лежала якась біла пляма, а з неї геть-геть аж у гору йшло до десятка яскравих пасем. Між заходом та півночю була друга пляма, яскравіша як тамта, а на заході — знов третя із найдовшими пасмами. На півдні все небо з самої гори і аж до низу було у довгих рівних яскравих смугах. Ясно було, як ранком рано. Явище, що почало ся коло 3 год. уночі, протягло ся з пів години.

— Ізда вовками. На вулицях Красноярска людий дивує таке. Селянин з села Аубенова, Рєпечков їздить собі по місті на саночках, в які запряжено пару вовків. Виходить, що й вовка можна прпучити й заставити працювати. Хазяїн тих вовків розказує, що вовки в нього живуть вже два роки і за той час стали зовсім слухняні. Нераз їздив він ними в досить далеку дорогу. Недавно отсе вернув ся він з міста Мівусянська. Тепер задумав поїхати до себе на родину, в Польщу. Вовки біжать досить добре й можуть пробігати 50 верст на добу. Тільки зле їхати на них по людних місцях. В місті вовки ще не привикли і часами лякають ся. Запряжа вовків звичайно.

— Де панувє пляхтє там найбільша темнота. Живим приміром того може послужити Галичина. Той край, який має 7 і пів мільона мешканців, числить 11 мільон дїтий обовязаних ходити до школи; з того числа одна третина не бачить школи. В Галичині випадає на 1800 мешканців одна школа. Майже 4 мільони населєня Галичини не вміє ні читати ні писати. Галичина повинна-б мати 9000 шкіл, а має лишє 5000, а в тім числі 600 шкіл без учителів; 76 процент усіх шкіл Галичини є о-

днокласові. Кождий 14. учитель і кожда 3. учителька не мають з вини галицьких відносин, відповідної кваліфікації, а 3000 громад не має цілком шк.ли. За те має Галичина 22 тисяч „світотих карци“, з яких „світотнарода“ тягнуть мільони!

NEW YORK, N. Y. тов. „Запорожська Січ“ від 117 пригадує своїм членам, що в суботу, дня 20-го с. м. припадає кварталний мітинг. Кождий член мусить явити ся. Нових членів як мужчин так і женщин буде приняти ся до товариства без вступного.

П. Ярема предс.,
 Ст. Гладкий секр.,
 Ів. Бартицький кас.

NEW YORK, N. Y. бр. сьв. Волод. від. 108 повідомляє своїх членів, що місячний мітинг відбуде ся в суботу, дня 20-го марта с. р. о 8-ій год. вечером в галі під числом 167 E. 4-th St. К. Наконечний секр.

CHICAGO, ILL. бр. сьв. о. Ник. від. 106 подає отсим до відомости, що мітинг відбуде ся в неділю, дня 21-го марта в галі церковній зараз по Сл. Божій. Просить ся всіх членів, щоби на тім мітингу явили ся і заплатили свої залєглости, бо в противнім разі зістануть викреслені.

Петро Винарський предс.,
 Лія Моранець секр.

ПЕРЕПИСКА РЕДАКЦІІ.
 Добр. Сав. Нью-Йорк. Просимо нас сповістити, що стало ся з грїшми зі складки, а доперва тоді будемо могли оголосити спис. Добр. Д. С. М. Дєслодж, Мо. Ми з засади не поміщуємо виписаних собі самому похвал і славословій. По тій причині не надає ся до друку.

ЗАГОЛОДЖЕНИЙ ЖОЛУДОК.

Дуже численні суть причини, які справляють, що жолудок не хоче приймати поживи, або її стравити. Се може бути наслідком перепрацюваня, так фізичного як і умового, тяжких недуг, ослабленя, грижі, роздрозненя, надувчаня. Хорий скоро тратить сили і енергію та стає ся змучений і недбалий. В таких случаях ми можемо совісно поручити Трїнера Американський Еліксір Гіркого Вина, бо він вповні заслугує на се. Він лагідно приневолує вичерпаний і заголодженний жолудок до нормального дїланя, приневолує єго приймати поживу і виконувати своє діло травленя і асиміляції кормів. Воно скріпляє кишки, роблячи їх здібними до викінчуваня процесу травленя і до витворюваня нової крови, яка доносить поживу до кождої частини нашого тіла. Наколи жолудок не хоче так як повинен працювати, то тоді всі уживають Трїнера Американський Еліксір Гіркого Вина. По всіх другосторах.

Jos. Triner,
 616—622 S. Ashland Ave.,
 Chicago, Ill.

Великий рух

до полуденно-всхідного степу Міссурі!

Великі простори найліпшої під управу землі, в склад котрої входять виноградні фарми, а котра то земля до тепер не була на продаж, тепер можна вакупати. Її можна купити усї, думаючи тут о себє, без ріжничї народности, в кусниках від 40 акрів і више. Земля ся знаходить ся бланго жєлєзних доріг, міст і торговлиць. Цїна надзвичайно низька! Спеціалний усалвя в перихх 60 днях дістануть перші кушучі.

Вже маємо багато дествів з просьбою о інформації, так, що можна надїятися ся великого руху. Протє мусите скоро приходить, если хочете користуватися ся спеціалными усалвями. Тепер маєте нову нагоду дістатти добру фарму і хату. Не вагайте ся нагоди і пішіть дєсь.

10-13 Шукмає агенції!

International Colonization Agency
 Williamsville, Mo.

! Вже вийшло друге число !

ГУМОРИСТИЧНО-САТИРИЧНОГО РУСЬКОГО ДВОТИЖНЕВНИКА

ШЕРШЕНЬ

Множество у нїм дуже смїшних образків, жартів, дотепів і т. д. Хто сю часопісь заprenує, той буде сміяв ся до розпуку. На цілий рік (до 1-го січня 1910 року) коштує всего 1.50 доллара.

„ШЕРШЕНЬ“ буде прилітати тільки до тих, хто пришлє йому запрошенє і 1.50 долл на кошта дорожи сїпінг-карою (фрєйтом він безусловно не їздить). На обіцянки рівнож „Шершень“ ані вусом не моргне!

Тому Руським! Позір! спішіть ся, а будете смїяти ся аж до нового року!

Спішіть ся з передплатою, бо пізнійше забракне чисел!

Перший „Шершень“ полетів лишє до своїх добрих знакомих, та має повну надїю, що ті приймуть його з отвертими руками, щиро ним заопікують ся, і вкажуть йому дорогу до всіх щирих патріотів. Другий „Шершень“ виходить на 8 сторін друку, два рази на місяць, кождого 1-го і 15-го.

А вартя його запросити!

„Шершень“ кусає, тільки злих людей і то аж до смерти! Добрим людям не робить нічого злого — противно, ще їх веселить і розганяє журу і скуку.

„Шершень“ виходить на 8 сторін друку, два рази на місяць, кождого 1-го і 15-го.

Пишіть до „Шершеня“ всілякі смїшні річї, а ми їх видрукуємо.

Переплату і замовленя посилайте на адресу:

„SZERSZEN“
 184 Hudson Street, New York, N. Y.

Бібліотека для аматорських театрів!

Щоби хоч в часті підпомочи оочих до аматорських вистав, постаралисьмо ся о сїдуючі театральні штуки:

Бунтівник	20 шт.
Борба доброго зі злим, драма в 3-х актах, а в 5 відслєвах	30 шт.
Варвара, історично-релігійна драма в 4 актах, з прольогом і епільогом	40 шт.
Вертеп	10 шт.
В гїричній діброві, сценічна картина в 1 актї	20 шт.
Відьмв, комедія в 2 актах	20 шт.
Ворожбит, комедія народна в 3 дїях	50 шт.
В родинім краю, драма в 3 актах	20 шт.
В старім і новім краю, образ з сучасного життя в 4 відслєвах	25 шт.
Гей на Івана, гей на Купала, образок в 1 дїї	10 шт.

(Дальше буде).

Для драматичних кружків, если беруть тільки книжок, скілько роль припадає в штуці, лаємо значний опуст, так, що їм не виплатить ся роль переписувати.

Замовленя і гроші посилайте на адресу:
 RUSKA KNYHARNIA, 404 Broadway, SCRANTON, PA.

СПРАВИ „СОЮЗА“.

Покровитель і почетний член Р. Н. Союзу.

Іх Пресвященство Стефан Сотер Ортинський, перший руський єпископ в Америці.

Головний Уряд „Р. Н. С.“ на роки 1908—1910.

Духовний управитель: о. Михайло Балоґ, 712 Carson Str. S. S. Pittsburg, Pa.

Предсідатель: Дмитро Капігула, McAdoo, Pa.

Місто-предсідателька: Марія Черемшак, Trenton, N. J.

Місто-предсідатель: Федор Гут. Кульчицький Pittsburg, Pa.

Касієр: Алексій Шаршонь, 524 Pine & Franklin St., Shamokin, Pa.

Секретар фінансовий: Семен Ядловський, Box 76, Jersey City, N. J.

Секретар рекордовий: Теодовий Лабовський, Box 76, Jersey City, N. J.

Радні: Михайло Беля, Holyoke, Mass. Петро Ярема, New York, N. Y. Іван Глова, Shamokin, Pa.

Андрей Стефанович, Pittsburg, Pa. Алексій Горбаль, Derby, Conn. Михайло Чегін, Cleveland, O.

Контрольна Комісія. о. Д. Добротвор, 25 Chesnut Str. Yonkers, N. Y.

Василь Гришко, Scranton, Pa. Михайло Бабій, Chicago, Ill.

Директор друкарні: о. П. Понятишин, 411 Washington Ave., Elizabeth, N. J.

Редактор: Авт. Цурковський, 184 Hudson Str., New York, N. Y.

Менеджер друкарні: К. Кирчів, 184 Hudson Str., New York, N. Y.

Головний організатор: Мих. Беля, 56 Hamilton Str., Holyoke, Mass.

Ч. 859. КВІТ \$100.00 на сто доларів, котрі п. Федор Петрейко отримав як надзвичайну допомогу з Головної Каси Руского Народного Союзу в Америці.

Федор Петрейко. Irgwoza, Pa. 1909.

Свідки: Марта і Павел Деротич, Іоан Лопатин, Юрч Рипчишин.

Від місцевого Уряду Руского Народного Союзу в Америці. Відділ (число) 150.

Павло Деротич предс., Іоан Лопатин секр.

Ч. 833. КВІТ \$25.00 на двадцять п'ять доларів, котрі п. Анна Дзюбак отримала як надзвичайну допомогу з Головної Каси Руского Народного Союзу в Америці.

Yonkers, N. Y. Feb. 14. 1909. Анна Дзюбак.

Свідки: о. Д. Добротвор, Сидір Дзюбак.

Від місцевого Уряду Руского Народного Союзу в Америці. Відділ (число) 12.

Ів. Хома предс., М. Матвієв секр.

Рух

в відділах Р. Н. Союзу

Отсим повідомляємо всі організації русько-українські в Брукліні і Нью-Йорку, що Тов. „Запорожська Січ“ в Брукліні устроє Великий річний Баль в день 1-го мая 1909 року. в Casilia Hall, під числом 101—103 Grand Str. Brooklyn, N. Y.

Присмо отже зобов'язати ся в той день з другими баями. Уряд Тов. „Запорожська Січ“ в Брукліні. 9—10

PORT BUCKLEY, PA. Брацтво Св. Івана Хрест. відділ 223 подає до відомости, що дня 21-го Лютого, на місячній мітингу запала слідує ухваля: „Члени, котрі довгують до брацтва місячне, чи розмет, а на найближшій мітингу не вирівнають свого довгу, будуть з Брацтва і Союзу виключені. Також на будуче, если не будуть правильно свої належитости платити, так само з ними поступити ся.“

Буде поступати ся на будуче строго після повешчої ухвали. В Марцю, в неділю по п'ятнадцятій відбуде ся перший мітинг квартальний. Не явивший ся член підлягає карі 50 цент.

П. Кондрацкий, предс., І. Завойский, кас., С. Замоточный, секр., М. Нагребский, секр. рек.

NEW YORK, N. Y. Товариство „Просвіта“ від. 204 Р. Н. С. подає до загальної відомости, що на річний мітинг, відбувшій ся 28-го Лютого 1909, вибрано слідує уряд на рік 1909:

Предс. Йосиф Хомів; місто предс. Марія Франків; місто пр. Сенько Магрель; секр. рекордовий Василь Дзядів; секр. фін. Онуфрій Шеремета; касієр Ст. Чосник; заст. кас. Віктор Яремчишин; контроль. книжок: Кон. Толопо, Данило Собенько; контр. хорих: Павло Хомяк, М. Лаба, Явдока Гелета, Катерина Кушнір; сотник Никола Курчінський; заст. сотн. Лучка Гула; бібліотекар Никола Федчишин; заст. бібл. Василь Шолбин; дверник Дмитро Сенник.

Мітинги відбувають ся кожної третьої суботи по першій в гали під числом 46 Ave. А. Нью-Йорк В місяці Марцю приймає ся членів без вступного.

Місячна вкладка 40 цент., а для дівчат 30 цент.

Интересуючі ся зволють зголошувати ся на адресу: W. Dziadiv 530 E. 18-th Str. New York City. c/o M. Hundycz.

Василь Дзядів рек. секр.

Справозданє касове

„Рус. Нар. Союзу“ за місяць Січень 1909 р.

Table with columns: Від., Місцевість, \$ п. and a list of locations and amounts.

Table with columns: Від., Місцевість, \$ п. and a list of locations and amounts.

Звернено назад чек по бл. п. А. Федорчак 233.33 Прихід за січень 1909 есть \$8.045.16

РОЗХІД. Посмертне по бл. п.:

Table with columns: Місцевість, \$ п. and a list of names and amounts.

Сиротинська часть по:

Table with columns: Місцевість, \$ п. and a list of names and amounts.

Запомога для:

Table with columns: Місцевість, \$ п. and a list of names and amounts.

Зіставлене:

Table with columns: Місцевість, \$ п. and a list of names and amounts.

З того:

Table with columns: Місцевість, \$ п. and a list of names and amounts.

Дм. Капігула, гол. предсід. А. Шаршонь, гол. касієр. С. Ядловський, гол. секр.

NEW ALEXANDRIA, PA. бр. св. Петра і Павла, від. 82.

повідомляє всіх своїх членів, що сей місяць есть „Марець“ а разом третім місяцем в року, і що на підставі ухвали річного мітингу з дня 20-го грудня 1908, має явити ся кожний член кожного третього місяця; проте значуємо, що безусловно не будуть узгляднені ніякі товкованя ся. Невявний ся член платити кару 50 цент.

Ст. Якимець предс., С. Маркевич секр. Ф. Огрин кас.

SCRANTON, PA. бр. св. Володимира, від. 162. подає до відомости своїм членам, що кварталний мітинг відбуде ся дня 21-го марця в церковній гали, зарав по службі божий.

Справозданє за три місяці і інші справи до залагодження. Буде приймає ся нових членів без вступного. Члени котрі в місяці Січню і Лютім не платили розмету, мають виповнити свої належитости бо инакше зістануть вичеркнені з Брацтва і з Р. Н. С. Невявний ся член заплатити 50 цент., а урядник і дол. карі.

І. Богуцкий секр.

EAST BUFFALO, N. Y. Бр. Св. О. Няколя від. 127 подає до прилюдної відомости, що дня 21-го марця с. р. відбуде ся річний мітинг. Невявний ся на цього заплатити 50 цент. карі.

Ю. Сигловий секр.

McKEESPORT, PA. Тов. „Запорожська Січ“ від. 132. подає до відомости, що в місяці Марцю і Цвітні приймає членів без вступного.

Петро Пастерняк предс., Йосиф Шушерба секр., Дмитро Хоціньский кас.

McKES ROCKS, PA. Бр. Св. Дим. від. 91 подає до відомости своїм членам, що брацкі мітинги будуть відбувати ся доперва від третьої години по полудни, позаяк в тій гали зарав по Службі Божій в мітингу бр. Пр. Богор, Не могучий явити ся на мітингу член мусить про се повідомити предсідателя і вирівнати свої належитости, бо в противнім разі буде вичеркнений. Мітинги в кожну другу неділю по першій в парохіяльній гали.

Е. Бодак, секр.

ROCHESTER, N. Y. бр. св. Йосафата від. 217 подає до відомости, що брацкі мітинги відбувати ся будуть в третій тиждень по першій що місяця.

М. Мелих секр.

Вступайте до Союзу!



„Союз“ — оденка русько народна організація в Америці.

Принймає членів від 1 року до 40 літ житя.

Вступне платити літ. СОЮЗ ПЛАТИТЬ:

В разі смерті члена класи „А“ (ціле посмертне) \$1000.00,

В разі смерті члена класи „В“ половину посмертного \$500.00

Посмертне за жінку або мужа члена класи „А“ 400.00 дол.

Посмертне за жінку або мужа члена класи „В“ 200.00 дол.

Посмертне за діти від 15.00 до \$300.00.

В разі утрати: а) обох очей шіг або рук \$1000.00,

б) одної руки, ноги або ока \$300.00.

Сам отець родини в шпиталі божевільних, Союз платить що року родині \$150.00.

Хто хоче вступити до Союзу, мусить вписатись також до братства, яке належить до Союзу.

Важне для П. П. Секретарів Р. Н. Союзу.

Повідомляю раз на все, що всі гроші належачі до каси Р. Н. Союзу, посилає ся так: на money-order-ax або чеках виписує ся імя Alex Sharshon, Shamokin, Pa. Дальше так записаний money-order або чек не посилає ся до Голов. Касієра, а до враз з вказави до Голов. Секретаря. Головний секретар опісля відсилає їх до Голов. Касієра.

С. Ядловський, Голов. Секретар.

Table with columns: Від, Місцевість, \$ ц. Lists various locations and their corresponding amounts.

Зіставлене. Прихід за Січень єсть 325.18. Готівка з вісцем грудня. м. р. була 2.916.41. Разом прихід єсть 3.241.59. Розхід за Січень: Платня секретарів 10.00. Готівка з вісцем Січня с. р. єсть 3.231.59.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ як пошукування знакомих, оголошення балів, представлень, сходів і т. п. друкуємо в „Свободі“ по ціні одного цента від слова за оден раз. Гроші треба присилати наперед.

ОГОЛОШЕННЯ. Потрібую сейчас дякоучителя. Платня місячна (без помешканя і харчу) від 35 до 50 доларів в міру заслуг. Вимоги: грамотне знане нотного співу, болай в практиці, так щоб умів провадити хор. 2) Голос теноровий. 3) Знане провадження вечірної школи в руським язичі дві години денно, (в Суботу, цілий день) з тутешніми дітьми.

Опытный пасичник знающий работы рамкові улії системи „Dadana“ глядає посади. Адреса в „Свободі“.

Фарми на продаж в першій руській колонії, в північно-захід. Тексасі. Еслиб хто з Русьнів хотів набути таку фарму в північно-західнім Тексасі в першій руській колонії, чп то за готівку по 15 дол. від акра, чи на сплати до 6 дол. чи на рент, звольте зголоситись до A. Wala, Box 163, Forth Worth, Texas.

Книжки які можна дістати вскладі книжок „Свобода“: Америка, Ангел та пустельник і т. і., Борба клас і чому бобітники організують ся, В Старім і Новім краю, Грїхи мільонерів і т. п. С. 7., Дешо з історії православної місії в Америці, Дешо про звїяота, Дві левади і т. п. С. 5., Дорога любови, то Божа дорога, С. 6., Емігрант, Жовнір, Журавлі, Житє, зарібки, організації і т. п. в Спол. Державах, Земельне питанє, Зуб за зуб, Історія Руси з образками, Капітал і праця, Книжка рахункова, Казка про Жидів, Многострадальний народ, огляд історії українського народу, Навернений Грїшник, Народний рух австро-угорських Русинів, Новий Завіт, Образки і загадки, Оповіданя, Про відступників від рос. православия, Про нутро землі, Підземний скарби, Покуса, Псалтир, Розмова Поляка з Русином, Смерть, Стародавні казки та оповіданя, Степові люде, Страйк, Стрїляй на смерть, робітничая драма, Товариска ворожка, Унія в Америці, Хто з чого жиє, Як то є люди на землі, з 20 образками, Як мужик ходив до царя правди шукати, Через кордон, Руско-англїйский тлумач, Польско-англїйский тлумач, Молитвенники в красній оправі, Бог Надежда моя, Хлїб Души, Druh Duszi, Druh Duszi (в звич. опр.), Молитвенник малий, Вінець, Зборник, Також можна дістати: Книжочки колекторські церковні, Книжочки Братські, Метрики хрещеня, Метрики шлюбні, Метрики смерті, Помяник померших душ.

EMIL BACHMAN BADGES, FLAGS, BANNERS & CAPS 580 SOUTH CENTER AVE. CHICAGO. Найбільша чесько-словенська і християнська фірма прапори, гужики, братські відзнаки, шапки та усі річи потрібні для братств в Америці. ЕМІЛЬ БАХМАН 580 So Centre Ave., Chicago, Ill. Пішіть по наш великий, 60 сторін числавий каталог, в яким містять ся також сотні похвальних листів від всіх славянських братств в Америці. Пішіть до нас по словенські або по руськи — як хто уміє. Знаємо по руськи читати але відповісти будемо по словенські.

Свій до свого! Пумо Братя! Свій до свого! До Мамроша! Всі до одного! Чужих усіх поминайте, Тільки свого підпірайте. Мамрош Руєни справедливий, А в бизнесі все уцтвий — Хто-же хоче більше знати, Прощу прийти й перекопатись. Горівки найлучші має, Бо алик авсім не тримає. И так віску, комовицю, Для всіх добру сливовицю Арак, коняк, рум, паленка І кинківка солоденька; Вина рівнож всі хороші І то за дешеві гроші. Пиво свіже і холодне — Лучше бути вже не годне. Є цигара, щоб курити Лш у него тра купити. Тому Братя, памятайте, Та до нього завертайте. А ті, що з контрив приїжджають Най сей адрес памятають: Prof. Mamrosh, 110 Morris str., Jersey City, N. J. Капітал \$100,000.00 Надвизка \$633,431.57 Ціле майно \$4,327,853.05 German Savings & Deposit Bank на розі 14-ої і Carson улиці, South Side, Pittsburg, Pa. є загально знаний, як один з найлучше проваджених Банків в Пенсильванії, що зповні ствердили і державні контрольори. Щадїть отже і складайте гроші на 4% тїльки в тїм Банку як однім з найвїсїйших. Висилаючі гроші платите від пересилки ціни почтові. Шифкарти на всі лінії I, II, і III. кл. Справи вїдскові, нотарїальні і судові залагоджуємо скоро. Й. Е. Рот, президент, Й. Е. Ерн від ексекутив, А. П. Міллер касїєр, Ал. Бучак ур. банку. Ш. з 17 намінами Желїзничий годинник для життя, нагрудний, з безключовим поволочуваннєм, з гарванцією на 26 літ, подвійні куверти красно шпїрвані. Ходить безусловно точно та спеціально зроблені для людей, котрі роблять при величїях, і гарантує ся на 20 літ. Невичайна нагода — Ми вишлемо сей годинник на кождо адресу за посїллатиєм (C. O. D.) \$5.75 і за авертом пересилки, в тїм правїлїем, що кождий може його одлїнути, і если ему не по дїєла ся — то годї не потребує платити адї одного цента. За такий годинник у нашого булїд треба заплатити 85 дол. Дуже гарний 14 кар. золотем поволочий лампучок в дармїем — додає ся даром до кождого годинника. EXCELSIOR WATCH CO. 1101 Athenaeum Building, Chicago, Ill. ОДИНОКИЙ РУСЬКИЙ ФОТОГРАФ ПAVЛО ГУРДУС 77 Newark Ave., близько Henderson St., JERSEY CITY, N. J. Прийдїть до моеї робітї і правдїть ся мойої робітї, а яко правдївї анатоки перекопатесь, що я більше даю, чим обїцюю. Фотографїя виконує старанно і в всякою товстїю. Дївїть ся добре на номер доми! P. HURDUS, 77 Newark Ave., near Henderson St., JERSEY CITY, N. J. Для терплячої людскости. Як що зверїялись Ви уже в ліни, і страїлиї уже усаку надїю на здорєле, то почїніть зараз пити старє вино в лізїм, так зване „Вїфлєемське вино“, яке відновлює кров, яке робить в Вас силнїих, здорєвих і кроїстїих. Певнїй лік в усіх ведугах спрїчївїенїих перестудїю, недомоганєм жолудка і кровї. Поодинокя фляшка 1.00 дол. Шість фляшок 5.00 „ Дванаїцять фляшок 9.00 „ Гроші висилати „Монї ордером“. Адресувати: W. KRYSZEWSKI & CO. 18 Germania Avenue, Jersey City, N. J. Золота година і ланцунш задармо і Американський ангарон в поволоченом або нїкеловом кожерто. Ігарантує ся, що він тримає добрий час і рївняєсь 10-долїрїюї годївї. За дармо кому вобудь хто спродаста 24 кавалїїє золотарських виробів іб цїновїих. Пришлїть свій адрес, а ми вишлемо сі золотарські річи; коли спродасте пришлїть \$2.40 за спроданї кавалїїє ми вишлемо сю годївку і ланцунш. CROWN JEWELRY CO. Dept 8 882 Bosworth Ave., Chicago, Ill. THE FIRST NATIONAL BANK OF MINERSVILLE, PA. Капітал \$50,000.00. Надвизка і нероздїленї зиски \$93,000.00. Заснований 1864 року. Найстаршїй Народнїй Банк в Скунїал Кавнї. Провадить загальнїй банковїй бизнес. Видас міжнароднї монї ордерї, драфтї і пересїлає гроші до всіх частїй свїта, позичає гроші на реальности. Депозити сего банку подвоїлись протягом послїднїх 5 літ і вїшлюєть тепер околє \$500,000.00. Гроші пересїлає через фірму Knauth Nachod & Kuhle, New York, N. Y.

ВИРОБИ БРАЦКІ машлі, шапки, відзнаки, хоругви, уніформи. Цїненє і виробнє висїлає даром. Можете писати до нас по руськи, словенськи або польськи. В. Н. MORGAN 13 N. MAIN ST. SHENANDOAH, PA. Одинокїй руськїй адвокат і нотар на цілу Америку Доктор прав ЮЛІАН ЧУПНА Консулярнїй комисар. Пологоджує всі справи в Галїчїї. Процєса спадковї і ґрунтовї. Відбєрає гроші від довжїлїїв. Справи вїдскові. Споряджує контракти, повномочїї і всі нїжнї документи. Перепроваджує істїбулїї і всі аїнїє гїпотєчнї. 3 N. Main Str. WILKES-BARRE, PA. Адрес почтовїй: JULIAN CZUPKA, LL. D. P. O. Box 372. WILKES-BARRE, PA. MERCHANTS NATIONAL BANK ШЕНАНДОА, ПА. Капітал 100,000.00 дол. Надвизка 120,000.00 дол. Депозити вїзше пів мїліона долїрїв. Се є NATIONAL BANK чартерований Урядом Злучених Держав і під безпосередню контролю тогож уряду. Є се одинокїй Банк в Шенандоа, Па. що має свій власнїй будинок, в яком мїстїть ся почта. Вкладайте гроші до того Банку а дістанете від них процєнт. Банк сей виплачує що року тисячї долїрїє процєнту своїм коштуерам, котрі мають в нїм свої гроші. Там розмовляє ся по руськи. Merchants National Bank на розі улиці Мейн і Лойд, Shenandoah, Pa. Читайте уважно! Звертаємо увазу усіх Ви. Родївїїє що одинокїй управленїєм до пересїлки грошїє на стейт Конїєктїкот є ГАВРІІЛ ДЗЯДІН, 130 Main Str., Derby, Conn. який є нотарем публїкнїм і має наліцїє в стейтї в сумї 10,000 долїрїє. У всякїй справї удавайте ся лїтї до него. Він вироблює повновластї, контракти куїна і продажї і т. д. Пологоджує справи вїсковї як уїдїлїєнїї від ассєтерруету, контролї, вправ і т. п. Продає шифкарти на всі ліїї корабельнї. Мїняє і пересїлає гроші до всіх країв. Тому, Родївїїє, проч а чужнїи а удавайте ся лїтї до: GABRIEL DZIADYK, 130 Main Str., Derby, Conn. Золота година і ланцунш задармо і Американський ангарон в поволоченом або нїкеловом кожерто. Ігарантує ся, що він тримає добрий час і рївняєсь 10-долїрїюї годївї. За дармо кому вобудь хто спродаста 24 кавалїїє золотарських виробів іб цїновїих. Пришлїть свій адрес, а ми вишлемо сі золотарські річи; коли спродасте пришлїть \$2.40 за спроданї кавалїїє ми вишлемо сю годївку і ланцунш. CROWN JEWELRY CO. Dept 8 882 Bosworth Ave., Chicago, Ill. THE FIRST NATIONAL BANK OF MINERSVILLE, PA. Капітал \$50,000.00. Надвизка і нероздїленї зиски \$93,000.00. Заснований 1864 року. Найстаршїй Народнїй Банк в Скунїал Кавнї. Провадить загальнїй банковїй бизнес. Видас міжнароднї монї ордерї, драфтї і пересїлає гроші до всіх частїй свїта, позичає гроші на реальности. Депозити сего банку подвоїлись протягом послїднїх 5 літ і вїшлюєть тепер околє \$500,000.00. Гроші пересїлає через фірму Knauth Nachod & Kuhle, New York, N. Y.

КОПАЛЬНЯ ЗОЛОТА І ТУНЕЛЬОВА КОМПАНІЯ В BOULDER COLORADO.

Звертаєсь увагу на повисшу Компанію, котра дає незрівнано нагоду вложити в бизнес запроцьований Ваш грин. Ціна стаку Копальні Золота єсть \$1.00 за один шер. Сей стак в короткім часі піде в гору, а за цару місяців повинен продаватись за много разів вишу ціну, як коштує тепер. Тепер хочу Вам сказати, що Копальня Золота була переглядава людьми, котрих Ви знаєте. Я пришлю Вам на жадає іх рапорти. Наколи я рішив ся представити стак Копальні Золота читачам сеї газети, то подам до відома, що оден чоловік найвишого характеру і становища, званий передчитатикам тої газети, звидів майни. Той пан видів майни на свої очи, докладно іх сам оглянув, а вислід тої ревізії, був так вдоволюючий, що я можу гварантовати, що наколи в Вас котридеь перечитає сей рапорт, і дізнаєсь хто він єсть, то сейчас купить стак. Я пришлю всім той рапорт, хто лиш его жадає.

А тепер подам пару фактів і часів про сю Копальню Золота. Компанія має 100 тоновий млин до крупення, тепер в руху і її наміром є збільшити сю машанерію; перше побільшити силу млина і його розмір на 500 тонів на день, потім 1000 тонів, а евенчуально хотїби і до 2000 тонів. Взввши під розвагу факт, що на се будуть цїтрібні поправки і задумуючи вести в руху ту машанерію через 320 днів, на рік, то 500 тоновий млин видаєть за рік 160.000 тонів. А як сподїємось, то за тону руда можемо дістати \$10.00, то найгірший прибуток за оден рік операції з 500 тоновою силою буде \$1.600.000. Не сподїємось, щоби работа около одной тони руди коштовала більше як \$1.50, а хоть би і \$2.00, що значивь коштів на 320 000 то все тькож лишить ся профїту \$1.280.000 річно. З 1000 тоновим розміром буде ся мати \$2.540.000. З 2000 тоновим розміром будете мати ся \$5.080.000.

А тепер хочу звернути увагу читачів тої газети на одну річ, а іменно, що се не є жадна спекуляція. Се єсть фабрична пропозиція, чиста і ясна як ясною річею єсть видобути досить руди, щоби зробити величезні дївіденди для стакголдерів і піднести стак, щоб мїг сиродавати ся за \$5.00, 10.00 20.00 або \$30.00 за шер. Всї поплатні копальні руди суть низького помїру. В копальни золота знаходить ся неограничений засіб руди. В тім випадку копане полєксує вїрїб; так само, як колиб ви мали гору глини, відповідну до вїробу цегля, то тоді поставилибсьте відповідну фабрику до робленя цегля, а наколи вже наробилисьте, посїлаєте свій продукт агентам, щоб ровпродати; в низькім помїрі копальні руди маєте такі семї гори засібів, ктрі перероблюєте в золото з тим додатком, що непотребуете жадних агентів або сейлсманів, щоб продати товар. Всеь, що єсть до роботи, то єсть привезти золото до державної фабрики грошей і дістати гроші без всяких уривок.

Після обрахунку завідателя майнів, там знаходить ся руда \$9.000.000 вартосга. Предкладаємо ті шери \$1.00 за оден дятого, щоб сейчас роздсбути потрібні фонди для розширеня копальні. Наколи копальня приносить \$5.000.000 річного доходу, то стак повинен легко продаватись по \$30.00 за шер; що значить, що за кожних \$100.00 вложений в інтерес, можети дістати \$3000, ваколибсьте предали шери. Крім того, возьміть під розвагу височезні дївіденди, які діставалибсьте річно з вложеного капїталу. Чому оно так єсть, що робїтник, котрий мало заробляє, не може з вложеном долларом робити доларя і заробити гроші? Я уважаю се за нагоду для читачів тої газети, заробити великий профїт а в сути річи, если іх інвестмент єсть досить великий, статїсь богатыми, неслїдником інвестованя в стак Копальні Золота і Тунельовой Команії. Великі Американські міліонери, зрїбїла свої богатства в копальнях.

Чомуж Ви не можете стремїти до висшого і лїпшого жатя, ніж жати так, як тепер, котрі то стремїня можуть вдїйснитись через правїльне інвестованє Ваших фондів в добрих Копальнях Золота.

ОСТОРОГА: Однак неможете відтягати. Мусите прислати Ваш ордер сейчас, понеже ціна вєкорї підскачить. Если не заордеруете двєсь, пришлїть по справозданє і другї інформациї, як посвідченя банкові, письма від католицьких сьвященників в Boulder Colo., де знаходять ся майни.

Хто хоче купити шери, нехай виповнїть сей блякет.
 Одн шер коштує одного доллара. Серія в 25 шерів коштує 25 дол.
 Вараджує предпрїємством Gold Run Co. W. T. Wintermute, якого адреса звучить:

W. T. Wintermute
 Pittsburg Branch Office, 1004—1005 Frick Building, Pittsburg, Pa.
 New York, London, Philadelphia

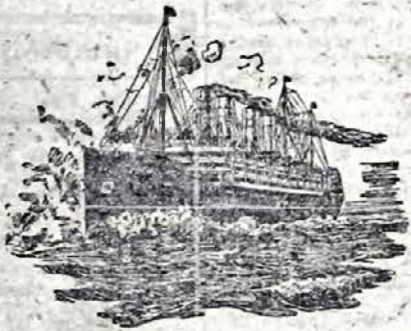
Зі єсім відносити ся на повисшу адресу.

Замовляючи шери вїрїте сю картку і зашлїть на адресу:
 W. T. WINTERMUTE, 1004—1005 Frick Building, Pittsburg, Pa.

Отсим посїлаю..... дол.
 на..... шерів Gold Run Mining and Tunnel Co.
 як повну суму.
 Імя..... Мешканє.....
 Дата.....

Руска Агенція Корабельна і Пересїяка Грошей

З кав-цією 15.000 долларів і пів кон-тралею Сьвїту Нью Йорк.



184 Hudson Str., New York, N. Y.

Ся Контора залагоджує слїдуючі обрари:
 Пересїлає Гроші до всїх країв по цінах можливо найтаншїх і як найкорше.
 Продає Шифарти на ріжні ліїї корабельні до староро краю і в краю до Америки по найтаншїх цінах.
 Вїробляє повнєласти, контракти купца і продажи за-осмотренї відсємом консуля; перепроваджує велкі пшчі справї зі судами і старокревшїмї властїямї.
 Полагаєтьє справї вїснєві, як увальненє від асєтїрун-тї, вїдсємовї контролї, увальненє від вїправ і т. п.
 Мїняє гроші — старокревшї на американськї і амориканськї на краєві діля біжучого мурєу.

Адреса:
Ruthenian Exchange Co.
 184 Hudson Str., New York, N. Y.

Для уживаючих тютюн.
 Поможїть нам розпространяти наш тютюн лємїж Вашими знакомими, а дамо Вам отсей фонограф даром.

Се не є жадна лялька, дурничка, яку часто дають другї зведєна яко надгороду; противно, се є першої класї говоруча машїна Фонограф в кожїм вигляді.



В кожїй час, коли бажаєте, може-те мати бесплатний концерт в своїй хатї і се не концерт одного інстру-менту або одного гєдосу, але кон-церт бандї і оркєстрової музикї, співів які чуїдїте в старїм краю, одним словом — все, що любїте. Запїтайте Вашого кушїа за „KING“ TALKING MACHINE, а він Вам скаже, що она коштує 15.00 дол.

Ми хочемо Вашої помочи в розпространїї нашого доброго вїробу тютюну до цїгареткїв і файкї. Ми шїлемо Вам кожного рода по гроша: Австрїйского, Босньїйского, Герцогвїнського, Турецкого і Росїйского вартос-ти 6.00 дол. Ви можете легонько розпродати єго між вашими знакомими, позаяк се найлїпшїй тютюн в сьвітї.

Тютюн, до якого всї звекли в Европї і який она любїть, єсть По одержаню нашого тютюну запропунуйте єго своїм знакомим, если знайдете єго за відповідїї. Дайте їм наше їмя і адресу і сеь дорогом помо-жете розпространяти нашу компанїю. За сю помїч дамо Вам за даром наш „KING“ PHONOGRAPH. Се є правдоподїбно тїлькє одна способїєть, яку коли можете мати, дістати першої класї говоручоу машїну без одного цєнта.

За тютюн рихуємо Вам 6.00 дол. Пришлїть наперед 50 цєт. маркамї, а ми шїлемо Вам до найблїжшого Вам експрес офісу тютюнї і фонограф; вгєгнїмїуйте все, він заплатїте, а если знайдете все задовольнює, за-платїть на експресї 6.50 дол., а тютюн і фонограф буде Ваш.

Гроші звєртає ся будь котрому надоволеному коштуєрови. — **УВАГА.** Ся офєрта буде тїлькє так довго, доки не зацдергаємусь добре наш тютюн, задля того радїмо Вам не відтягатїсь в ордерамї, если хочете мати наш даремний фонограф.

Адреса: **EUROPEAN TOBACCO CO**
33 LEONARD STR., DEPT. 52 NEW YORK.



35-долларовий Годнїник лїшень за 15.50 на Кредит зі сьдагою на рати протївом 8 мїсїяцїв. Найбїльша офер-та і способїєть, яку коли моглї бутї. Сї хоршї годнї-ники, в золочонїм грубо ковєртамї і артїстично вїрї-занимї після найновїшої моди, гварантує ся на 25 лїт; они однак могут висгати на цїле жатє. Можете вїбрати собї в помїж: Elgin Waltham, Hampden або Tavannas movements. Шери єть єсть найлїпшї; йуть дуже точно і єсть вєральнє знанї, як найлїпшї і наймоднїшї; накручуют ся пружїною. Ми жада-ємо за сї високої вартосї годнїник лїшень 15.50 мїсто іх дїсєної вартосї 35 дол. Ми не жадаємо грошїй наперед. Вїшлемо вам Експресом для огля-неня, а если вам годнїник подобає ся і ви будете вдоволенї а сеї наданїчїно дешєвої цїни, то ва-платїть агентом експресовому 7.50 і ва пересїлю, а сей агент вїдаєть вам сеї годнїник. Рєшту, то є 8.00 дол. ви будете салучувати мїсїчно по 1.00. Ми вам вїрїмо бє гваранцїї, бєз підпису паперї. Ми не звїдуємо ся вашах прїятельї і ваших сьудїв про нас. Тїлькє напїшіть ваше замовленє і обїцїєть валплатїти. Памятайте, що ви єсть в повнїм посїданїї годнїника, сейчас по валплатєно сего вадатку. Хоть хотїс валплатїти цїлу суму за сеї хоршїй годнїник, то для того ми установлюємо спеціальну цїлу 13.50.

S. C. Freret & Co., 52 Dearbon Str., Chicago, Ill.

Оден з найбільшїх броварїв в Америцї.

ПАРІТЬ ПИВО НА КРАВВІЙ ОПО-СІВ, БЕЗ ВСЯКІХ ПРИМШОК.

Хто лиш раз по-Голова від него коштує сего пива, ніколи не болить, то вишого вже не бо єсть вдоровє і буде мїти. ПОЖИВЕ.

НЕ ТРЕВА ЄГО ЗРЕШТОУ ХВА-ЛИТИ, ВО ДОБРЕ САМО ЗА СЕБЕ ГОВОРІТЬ.

E. ROBINSON'S SONS,
LAGER BEER BREWERY,
 435 to 455 N. 7-th Str.
SCRANTON, PA.

Telephone calls: GENERAL OFFICE 8333.
 NIGHT CALL 4854.

8 ДЕННИЙ ГОДИННИК.
 НЕМНОГІ З ВАС МАЮТЬ ТАБИИ ГОДИННИК ЯК СЕИ.



Нр. 16, зі сталєвим верхом, осєредком, о 11 камінїх, в якім мож бачити, на-кручуванїї і регульованїї в гори, в прє-гарїям цїферблатом і ськєвїкїамї. Годнї-ник сїй їде цїлий тїждєнь бєз накру-чованя. Сєй годнїник з єплєкєстїїїдїї під кожїм виглядом і гварантованїї на 15 лїт. Всюдї по ськєлах продають єго за \$14.50. Ми хочєм, аби ви запїнались блїжше з нами. Хочємо, аби ви поручї-ли наш товар вашим прїятельям, если ви з него вдоволенї. Замовте сїй \$14.50 годнїник сїєчас, а ми шїлемо вам тькож 2 дол. поволочуванїї ланцущок даром. За сєй годнїник і ланцущок разом порахуєм вам лїшь \$5.90.

Все що потребуете зробити, се напи-сати наше їмя і офїс докладно, сказати о годнїник No. 32, ієслати нам 15 цєн-тїв в маркєх почтовїх в лїстї а ми шїлемо вам годнїник і ланцущок до вашого найблїжшого експресового офїсу, де можете оглянути річи перед вал-платєю. Если думаєте, що годнїник і ланцущок ієсланї вам вартє \$16.50, тодї валплатїть експрес-овому агентом рєшту се є \$5.75. Памятайте, що ви не тратїте вїч-вєч о годнїник. го, бо ми аєртємо гроші кожїму хто надоволенї.

GREAT EASTERN WATCH COMPANY Dept. 52
 190 West Broadway, New York.

Руский Лікар
Doctor S. Robert Schultz
 39 East 7th Str. New York.
 Телефон 3645 Orchard.

Лїчить усякї недугї дїточї, мужєскї і жїночї.
 Вилїченє — сли можлїве — гварантує ся.
 Лїчить після найновїшїх систем елє-ктрикою, та посїдає найлїтшї елєктричнї машїни.
 Дослїджує при помочи промінїв Рєнтгєна.
 Nebulizer — одїночє найуспїшнїшє средство протя катару при помочи інга-ляцїї.

DOCTOR SCHULTZ
 39 E. 7th Str., New York City,
 помїж 2 а 3 євєнє.

Годиня уредовї: 8-10 рано, 2-4 попол., 6:30-8 вєч.

Дєє прайм і вєспєлєк рївноє лїєстєно.